

Los Deslobbes: una familia de comerciantes flamencos en el Bilbao pujante de la edad moderna

Jose Manuel Cifuentes Pazos

Los Deslobbes eran una familia de origen flamenco oriunda de la ciudad de Lille. En las generaciones anteriores a su llegada a Bilbao dominaban los comerciantes, profesión que siguieron ejerciendo los que residieron e incluso se avecindaron en Bilbao: Roberto, Bernardo y Manuel.

Palabras Clave: comerciantes, extranjeros, Bilbao, Deslobbes.

Deslobbestarrak Flandriako merkatariak Bilbon, aro berrian

Deslobbestarrak jatorri flandestarreko familia bat zen, Lille hirikoa. Bilbora etorri baino lehenagoko belaunaldietan gehienak merkatariak ziren, eta lanbide hori izan zuten Bilbon bizi eta bertakotu zirenek: Roberto, Bernardo eta Manuel.

Gako-hitzak: merkatariak, atzerritarrak, Bilbo, Deslobbes, Flandria.

Artikuluja jaso den eguna/Fecha de recepción: 2009.2.18
Onartu den eguna/Fecha de aceptación: 2010.6.22

JOSE MANUEL CIFUENTES PAZOS. Bizkaiko Foru Artxiboa/Archivo Foral de Bizkaia. E-mail: manucifu@euskaltel.net.

En la época floreciente del comercio de Bilbao en la Edad Moderna el número de comerciantes extranjeros, tanto transeúntes como residentes, e incluso avecindados, era notable. Entre estos destacaba en número en primer lugar la colonia de franceses, en segundo la de británicos – ingleses e irlandeses sobre todo- y en tercero la de flamencos, a los que a menudo se añadían los holandeses. Dentro de este último grupo había varias familias destacadas:

Beckvelt, Goossens ,etc, además que aquella en la que hemos centrado nuestra atención: Los Deslobbes.

La primera referencia a la presencia de un miembro de esta familia en Bilbao data de 1668 y alude a Roberto Deslobbes, mercader flamenco residente en Bilbao que pleitea por el flete de una partida de hierro y “palos de arco” desde Lisboa a Bilbao con un maestre de navio portugués¹

Por las genealogías, probanzas de hidalguías y limpiezas de sangre promovidas por miembros de esta familia a comienzos del siglo XVIII para poder avecindarse en el señorío de Bizkaia y en Bilbao² sabemos que esta familia era oriunda de la villa flamenca de Lille (en la documentación llamada Lila en forma castellanizada) y había estado integrada en generaciones anteriores también por mercaderes o comerciantes, aunque algunos habían desempeñado cargos públicos y magistraturas en sus villas e incluso cargos en la administración real, además de tener además otros enlaces también con la pequeña nobleza de Flandes. En menor medida alguno de sus miembros tenía también antepasados en la ciudad también flamenca de Valenciennes. Figuran además una amplia genealogía de la familia e incluso su escudo de armas en color. Precisamente por esta época estas ciudades flamencas fueron conquistadas por Luis XIV a la corona española y en el futuro constituirían la región francesa de Flandes.

Al parecer este primer Roberto Deslobbes sería sin duda pariente de los posteriores, pero no sabemos exactamente en que grado, ya que por las fechas no podría ser el padre de Manuel de Deslobbes que tenía el mismo nombre. ¿Podría tratarse quizás de un tío abuelo?

Este primer Roberto Deslobbes comercia también con otros productos como pelo de camello, herbaje, cera amarilla, lila, es decir el tejido originario de su ciudad natal, lana ,y negocia con letras de cambio³.

También lo hace con hierro, llegando a reclamar el pago de 1166,5 quintales de hierro sutil a Francisca de Ubillos, viuda de Martín Ibáñez de Garaitaondo, vecina de Miravalles y de la anteiglesia de Mújica, como principal, y teniendo entre sus fiadores a Ignacio de Meñaca Santa Cruz, jauntxo importante en la comarca en torno a Miravalles. A la muerte del expresado Ignacio de Meñaca Santa Cruz y de Marina Sáez de Labeaga, su viuda, vecina de Miravalles, continúa los autos Marina Sáenz de Zabala, su suegra, en nombre de Martín, Tomás y Angela Jesús de Meñaca Santa Cruz, pupilos, hijos y herederos de los fallecidos, cuyo curador ad litem es Miguel de Elorduy, procurador. Los autos continúan como concurso de acreedores a los bienes del referido Ignacio de Meñaca Santa Cruz⁴

Por estos años, 1676 y en adelante, ya no podemos saber con certeza si este Roberto Deslobbes es el primero que hemos citado como posible tío abuelo o es ya en realidad el futuro padre de Manuel

1. Archivo Histórico Foral de Bizkaia (A.H.F.B). Judicial, Consulado, JCR3940/001).

2. Son las de Manuel y Bernardo de Deslobbes , ambas en 1713 y localizables en el A.H.F.B.: Administración de Bizkaia, Genealogías Registro nº 27 Genealogías nº. 461 y 462; y Municipal, Bilbao Antigua 0393/001/003 y 0393/001/004).

3. A.H.F.B. Judicial, Consulado JCR0260/019, JCR0191/023, JCR3086/008, JCR0191/026, JCR2088/022 ; Corregidor JCR1448/041.

4. A.H.F.B. Judicial, Corregidor JCR1592/006, JCR0995/014.

Deslobbes, ya que por la cronología podría tener una edad suficiente para ocuparse de estos negocios (había nacido en 1656). En 1681 aparece como fiador suyo en un negocio de lana otro pariente : Walerando Deslobbes. Se trata de su hermano, de la misma procedencia, profesión y residencia, con quien años después (1688) pleitea sobre un ajuste de cuentas procedentes de la sociedad que formaron ambos junto a Juan Bautista Lannoy, igualmente mercader flamenco. La sociedad se creó en 1680 y fue disuelta mediante convenio en 1686, Este pleito llevará temporalmente a la cárcel a Roberto Deslobbes⁵.

Como ocurría con muchos otros mercaderes, y no mercaderes, de origen extranjero, a veces desempeñaban el trabajo de traductores de documentos escritos en su lengua de origen o que conocían, haciendo una función equivalente a la de un perito judicial de hoy en día, cuando se trataba de documentos integrantes de pleitos y otras actuaciones judiciales. Esta tarea de traductor en francés la desempeñó Roberto Deslobbes en unos autos judiciales de 1687⁶.

Ese mismo año consta que fue bautizado en la iglesia de San Vicente de Abando Manuel Deslobbes, hijo natural del último Roberto que estamos comentando y de María Teresa de Calmeda, siendo ambos solteros y como dice literalmente su padre: “no sujetos a religión ni matrimonio”, a pesar de que después fue legitimado. María Teresa era hija de Domingo de Calmeda y Marina de Ugarte⁷.

En 1689 el convento de Santa Mónica demanda a Roberto Deslobbes, es decir el segundo, o a quien nos estamos refiriendo últimamente, por unas elevadas deudas en metálico debidas a varios pagarés . Unos años después (1692) aparece pleiteando con otro comerciante flamenco, Bartolomé Flon, y además desempeña un papel de testigo importante en el proceso contra el propio Flon y el holandés Nicolás Van Duffel por contrabando de plata y otros géneros a Francia⁸.

Transcurridos unos años, en 1704, este mismo Deslobbes, entonces de edad de 46 años, junto con otros mercaderes flamencos, Gabriel Bouvy, Servacio Mortel, residentes en la villa de Bilbao, y otros, son visitados por el Corregidor de Bizkaia , al amparo de una Real Cédula de represalia y embargo de bienes de la nación hanseática, para la averiguación de los citados bienes⁹.

En 1707 aparece ya Bernardo Deslobbes otorgando escritura de fianza a favor de su tío Roberto¹⁰. Este Bernardo había nacido en Lille y era hijo de Juan Gilles o Gil Deslobbes y María Antonia Mouson, y nieto por parte paterna de Juan Deslobbes y María Duboys, por lo tanto Roberto Deslobbes, el segundo, era su tío -hermano de su padre- como hijo también de Juan Deslobbes¹¹.

Unos años después (1711) aparece este Bernardo, natural de Lille y residente en Bilbao, junto a Domingo de Elorrieta, como curador ad litem de Manuel Deslobbes, ambos herederos de Roberto Deslobbes, ya difunto, mercader, de nación flamenco. En efecto el padre había dejado en 1708, año al parecer de su muerte, la mitad de la herencia al hijo y la otra mitad a su sobrino Bernardo, una vez descontadas las

5. A.H.F.B.Judicial, Corregidor:JCR1448/042; JCR1113/024; Consulado JCR0561/003.

6. A.H.F.B. Judicial, Consulado JCR0598/009.

7. A.H.F.B. Municipal, Bilbao Antigua 0393/001/004.

8. A.H.F.B. Judicial, Corregidor, JCR1113/024 y JCR0181/036. Además véase el artículo de Zabala Uriarte, Aingeru. “Los holandeses en Bilbao. La reconstrucción de la comunidad tras el tratado de Münster” en *Bidebarrieta*: Revista de humanidades y ciencias sociales de Bilbao, Nº. 17, 2006 (Ejemplar dedicado a: Del gran comercio a los minoristas en la historia de Bilbao), pags. 147-184.

9. Ibidem. JCR3977/001).

10. A.H.F.B. Judicial, Consulado, JCR0648/004.

11. A.H.F.B. Administración de Bizkaia, Genealogías, Registro nº 27, Genealogías nº. 461 y 462; y Municipal, Bilbao Antigua, 0393/001/003).

44 deudas, mandas y legados, y le encarga a Bernardo que se ocupe de orientar correctamente a su hijo para su formación (“ para que sea virtuoso y hombre de bien”) y este último debía obedecerle. Son demandados por una deuda derivada de una liquidación de cuentas. Manuel Deslobbes aparece con un curador ad litem, porque entonces aún era menor, ya que parece que habría nacido en 1687 y tenía menos de 25 años. Su primo en cambio tenía ya 28, pues había nacido en 1683.

Curiosamente y a pesar de haber nacido ya en Bilbao, ser bautizado en San Vicente de Abando y ser hijo de una bilbaína, María Teresa de Calmeda, al ser su padre Roberto Deslobbes, natural de Lille, no se veía libre de tener que presentar su probanza de hidalguía y limpieza de sangre para solicitar su avecindamiento en el Señorío de Bizkaia y villa de Bilbao. Precisamente como herederos de este último aparecen tanto su hijo Manuel como su sobrino Bernardo y ambos presentarán sus probanzas de hidalguía y limpieza de sangre en el mismo año: 1713¹².

Bernardo Deslobbes era propietario del navío “San Bernardo”, antes llamado “Nuestra Señora del Socorro”, de fábrica francesa, cuyo capitán era Pedro de Igareda, y buscaba la concesión de pasaporte a la citada embarcación para realizar un viaje a Londres con carga de seiscientos quintales de hierro, diez zurrones de grana y ciento treinta sacas de lana. Más adelante el citado navío realizaba la ruta de Amsterdam a Bilbao con carga de clavillo, canela, pelos de camello, bocadillos (tejidos), lamparillas y otras mercancías. Además Bernardo comerciaba con arenques y negociaba con letras de cambio¹³

En 1718 nos consta la presencia en Bilbao como residente de un hermano de Bernardo Deslobbes, Juan Domingo, que es apoderado por el primero e interviene en alguna negociación de letra de cambio que también afecta a su hermano¹⁴

Al parecer la situación financiera de Bernardo Deslobbes no debía ser muy boyante, pues ese mismo año tienen lugar los autos de quiebra de este hombre de negocios. Por entonces estaba ya casado con Teresa de Vedia¹⁵

Sin embargo en los años siguientes parece que se recupera y retorna de nuevo a la actividad comercial, en algún caso también en compañía de su hermano Juan Domingo, e incluso llega a ejercer de juez compromisario en un pleito entre dos colegas, aunque el que resulta perjudicado por la sentencia intenta su recusación¹⁶.

En 1729-1730 obtiene un gran triunfo con la Real Provisión ganada junto a otros comerciantes como Juan van Duffel, Salvador Hodi, Juan Darrigues, Pedro Beckvelt, Bernardo Lavigne, Enrique de Saint Aulary, Salvador y José Dubrocq, todos vecinos de Bilbao, en el pleito que siguieron contra el Consulado de Bilbao sobre la aprobación de nuevas ordenanzas para que los extranjeros avecindados en Bilbao pudieran tener voto en las elecciones del Consulado. Se añaden los autos en cumplimiento de una Real Provisión y una Real Carta Ejecutoria librada a pedimento de los arriba mencionados para que se lleven a cabo las elecciones del Prior y Cónsules¹⁷.

12. A.H.F.B.Judicial, Corregidor JCR0787/025 , y Municipal, Bilbao Antigua, 0393/001/004).

13. A.H.F.B.Judicial, Corregidor JCR2278/032, JCR1414/050, y Consulado CR0674/010, JCR0891/021.

14. Ibidem, JCR2084/002 y JCR2159/007.

15. Ibidem, JCR1167/004.

16. A.H.F.B.Judicial, Corregidor JCR1509/005, y Consulado, JCR 1566/002, JCR1566/052, JCR4017/007, JCR0743/017, JCR0743/019 y JCR0743/016.

17. A.H.F.B.Judicial, Corregidor JCR0382/001.

Dos años después Bernardo Deslobbes inicia un pleito contra otro hombre de negocios, José de Ansoleaga, por liquidación y ajuste de cuentas de diferentes mercaderías que ambos habían llevado juntos desde 1719. Precisamente en este periodo de 1732-1734 tiene lugar la muerte de Bernardo Deslobbes, por lo que es su mujer, Teresa de Vedia, quien deberá continuar con el litigio arriba indicado e incluso deberá hacer frente a otros asuntos relacionados con las actividades de su esposo¹⁸.

Aunque una primera referencia por separado sobre Manuel Deslobbes aparecía ya en 1734, la primera importante tiene lugar en 1738 cuando es nombrado perito para tasar las averías de un fardo de arpillera que había llegado a Bilbao procedente de Amsterdam en el navío “San Nicolás y Santa Clara”¹⁹.

Hasta 1749 y 1753 no vuelve a aparecer en la documentación este mismo Manuel y lo hace pleiteando repetidas veces para reclamar cantidades por mercaderías que habría suministrado a otras personas. Entre los productos se citan: cacao, canela, azúcar, crea (tejido), hilo, velas de sebo²⁰:

La última referencia que tenemos de esta persona y de la familia Deslobbes en Bilbao (1755-1756) se debe a también a un pleito, pero no motivado por cuestiones comerciales, sino por la herencia de un cuñado. En efecto, Manuel Deslobbes, como viudo de Teresa de Aranaga Oqueluri, pleitea junto con el resto de hermanas y cuñados de ésta por la herencia de su hermano Fernando de Aranaga Oqueluri, vecino que fue de la ciudad de Lima (Peru). Para ello demandan al que parece ser el albacea, Juan Felipe de Orueta, vecino de la referida ciudad y residente en Bilbao, en razón de la dación de cuentas con pago de los bienes de la testamentaría del difunto²¹.

Esta es la última referencia que tenemos de esta familia en Bilbao, ya que a partir de entonces desaparece misteriosamente en la documentación, de modo paralelo por otra parte al comienzo del declive de la presencia y preponderancia de los comerciantes extranjeros en Bilbao, que van a ir siendo sustituidos progresivamente por comerciantes autóctonos a partir de la segunda mitad del siglo XVIII. No se trataba evidentemente de una familia de comerciantes de las más poderosas dentro de su comunidad, como lo prueban los principales estudios históricos sobre el comercio de Bilbao en esta época²².

Al final parece ser que emigraron de Bizkaia hacia otros territorios. Ya en 1760 nos consta el nacimiento en Vitoria (Alava) de Juan Domingo Deslobbes y Cortés, que destacó como marino en las guerras

18. A.H.F.B. Judicial, Consulado, JCR0375/008 y JCR1561/040).

19. A.H.F.B. Judicial, Teniente General, JTB0230/012 y Consulado, JCR0243/022.

20. A.H.F.B. Judicial, Teniente General, JTB0230/012, Consulado JCR0243/022, JCR2185/018; JCR2229/013; JCR2229/014; JCR2229/015 y JCR0763/065 ; Corregidor, JCR0702/015, JCR3361/007, JCR3261/018, JCR2229/002.

21. A.H.F.B. Judicial, Corregidor JCR0443/005.

22. Sin pretensiones de ser exhaustivos, pueden consultarse sobre estos temas tanto las obras clásicas:

GUIARD LARRAURI, Teófilo. *Historia del Consulado de Bilbao y Casa de Contratación de la villa de Bilbao*. Ed. La Gran Enciclopedia Vasca. Bilbao, 1972. 3 vols.

BASAS FERNANDEZ, Manuel. *El Consulado de Burgos en el siglo XVI*. Consejo Superior de Investigaciones Científicas, Escuela de Historia Moderna. Madrid, 1963.

Como otras más recientes:

BASURTO LARRANAGA, Román. *Comercio y burguesía mercantil de Bilbao en la segunda mitad del siglo XVIII*. Servicio Editorial de la Universidad del País Vasco. Bilbao, 1983.

ZABALA URIARTE, Aingeru. *Mundo urbano y actividad mercantil, Bilbao 1700-1810*. BBK. Bilbao, 1994.

BILBAO, Amaya. *Los irlandeses de Bizkaia : los chiguiris siglo XVIII*. BBK. Bilbao, 2004.

PRIOTTI, Jean-Philippe. *Bilbao y sus mercaderes en el siglo XVI. Génesis de un crecimiento*. Diputación Foral de Bizkaia. Bilbao, 2005.

GRAFE, Regina. *Entre el mundo ibérico y el atlántico : comercio y especialización regional, 1550-1650*. Diputación Foral de Bizkaia. Bilbao, 2005.

Además los artículos del monográfico sobre el comercio de Bilbao de *Bidebarrieta*: Revista de humanidades y ciencias sociales de Bilbao, Nº. 17, 2006 (Ejemplar dedicado a: Del gran comercio a los minoristas en la historia de Bilbao) y otros artículos de otros números, especialmente el de Luis María Bilbao en el número 12, pp. 225...

46 contra Francia e Inglaterra de las épocas revolucionaria francesa y napoleónica, y falleció en 1805. Era al parecer nieto de uno de los dos que probaron su hidalguía en 1713. En una obra editada en 1792 se cita a Juan Josef Deslobbes y Vedia, sin duda hijo por tanto de Bernardo Deslobbes y Teresa de Vedia o Bedia, como suscriptor de la obra y con el cargo de Administrador de Correos en Cataluña²³.

23. Sobre Juan Domingo Deslobbes puede consultarse el artículo correspondiente en la pag. 157 del vol, IX de la *Enciclopedia General Ilustrada del País Vasco*. Ed..Auñamendi, San Sebastián; además de la revista *Hidalguía* número 105. Año 1971, pag. 255.
Juan Josef Deslobbes y Vedia aparece citado como suscriptor de la obra *Colección de los apologistas antiguos de la religión christiana*, obra de François Antoine Gourcy (Abbé de Gourcy) y editada por la Imprenta Real de Madrid, en 1792, pag. 352.